

## L'ÉNERGIE

LE COLUMBIA—LE GOUVERNEMENT AMÉRICAIN  
AURAIT FAIT DES SUGGESTIONS TOUCHANT LA  
RATIFICATION DU TRAITÉ

A l'appel de l'ordre du jour.

**M. H. W. Herridge (Kootenay-Ouest):** Monsieur l'Orateur, je désire poser une question au premier ministre. Étant donné que le premier ministre a répondu qu'il avait reçu un message de Washington, concernant, semble-t-il, la ratification du traité relatif au fleuve Columbia, pourrait-il nous dire maintenant s'il a répondu au gouvernement des États-Unis?

**Le très hon. J. G. Diefenbaker (premier ministre):** Monsieur l'Orateur, j'ai reçu cette communication il n'y a que quelques jours et je n'y ai pas encore répondu.

## LE COMMERCE

L'URANIUM—INTERPELLATION AU SUJET DES  
NÉGOCIATIONS AVEC LE  
ROYAUME-UNI

A l'appel de l'ordre du jour.

**L'hon. J. W. Pickersgill (Bonavista-Twillingate):** Monsieur l'Orateur, maintenant que le ministre du Commerce est de retour parmi nous, je voudrais lui demander s'il a quelque chose à ajouter à ce qu'a dit hier soir son secrétaire parlementaire au sujet des pourparlers tenus avec les Britanniques relativement au contrat d'uranium et, en particulier, au sujet de la fin des négociations et du prix.

**L'hon. George H. Hees (ministre du Commerce):** Non, monsieur l'Orateur. Comme je l'ai expliqué en répondant aux questions que m'a posées le chef de l'opposition à maintes reprises ici même, les pourparlers se poursuivent et nous avons l'espoir qu'ils se termineront dans un avenir raisonnablement proche.

## LA FAMILLE ROYALE

LA REINE-MÈRE—DEMANDE DE PRÉCISIONS À  
PROPOS DU VOYAGE AU CANADA

A l'appel de l'ordre du jour.

**Mlle Judy V. LaMarsh (Niagara-Falls):** Monsieur l'Orateur, je voudrais poser une question au premier ministre. Peut-il communiquer à la Chambre des détails sur la visite de la reine-mère au mois de juin?

**Le très hon. J. G. Diefenbaker (premier ministre):** Monsieur l'Orateur, l'honorable représentante a posé cette question hier. La meilleure façon d'y répondre, je crois, serait simplement de déposer le communiqué de presse relatif à la visite.

[L'hon. M. MacLean.]

**M. l'Orateur:** Le premier ministre a-t-il la permission de déposer le communiqué de presse relatif à la visite de la reine?

**Des voix:** D'accord.

LA GENDARMERIE ROYALE  
DU CANADA

INCIDENT QUI AURAIT SUIVI UNE LETTRE  
ENVOYÉE AU PREMIER MINISTRE

A l'appel de l'ordre du jour.

**L'hon. E. D. Fulton (ministre de la Justice):** Hier, monsieur l'Orateur, la représentante de Niagara Falls (M<sup>lle</sup> LaMarsh) m'a posé une question découlant d'un article paru dans *The Miner's Voice*, où l'on prétendait que la personne qui avait écrit au premier ministre au sujet d'un problème n'avait pas reçu de réponse, mais la visite d'un agent de la Gendarmerie royale. L'article prétendait également que l'agent l'avait menacée de représailles si elle écrivait d'autres lettres semblables.

Comme je l'avais promis, je me suis renseigné à ce sujet. La Gendarmerie royale m'informe qu'elle n'est aucunement au courant qu'une requête lui ait été faite en vue d'une telle démarche, ou qu'une telle lettre ait été envoyée au premier ministre. Mon bureau n'a jamais transmis pareille lettre à la GRC. Je me suis enquis auprès du bureau du premier ministre et on m'a informé qu'on ne se souvient pas d'avoir reçu une telle lettre ni de l'avoir transmise à la GRC pour enquête.

Naturellement, monsieur l'Orateur, il est difficile de faire quelque chose dans le cas d'une plainte anonyme. Faute de nom, il est impossible d'établir la véracité d'un incident. Cependant, par suite des recherches faites dans mon bureau, à la GRC et au bureau du premier ministre, je dois conclure que l'allégation parue dans le journal n'est aucunement fondée.

## LES SUBSIDES

La Chambre se forme en comité des subsides, sous la présidence de M. Martineau.

## MINISTÈRE DES TRANSPORTS

Commission des transports aériens—  
664. Subventions aux transports aériens, selon le détail des affectations, \$300,000.

(Texte)

**M. Bourget:** Monsieur le président, je regrette que le député de Laurier (M. Chevrier) ne soit pas à la Chambre ce matin, à cause d'une indisposition. Je sais qu'il aurait posé certaines questions au ministre des Transports relativement au poste que nous étudions actuellement.